

## ABSTRACT

**Khaerin, Iftah. 1155030098. *Interference in Adjective Orders on Students' Writing of English Department UIN Sunan Gunung Djati Bandung* An undergraduate thesis, English Studies Department. Faculty of Adab and Humanities, State Islamic University Sunan Gunung Djati Bandung. Supervisors: 1. Dr. Heri Jauhari, M.Pd , 2. Dian Nurrachman, S.S.,M.Pd**

This research discusses interference. The writer discussed first language interference in English writing at the second semester students at English Department. It is one of bilingualism aspects that occur when someone is learning his/her English. In this case, the interference of Indonesian into English. It is chosen because the students sometimes use their Indonesian that often contains error when they are writing in English. The purposes of the study are to find out the interference in adjective orders performed and the causes of interferences by students. The writer used qualitative approach. Data were collected from questionnaire, interview and documentation. The writer selected some sentences included interference by using some theories of interference and analyzed them. As a result of the research, the writer found that most of students do the interference in using structure incorrectly, wrong word choice, used back to the first language structure or L1 transfer and the most interference is in grammatical. The causes of interference is caused of many students are bilingual people, diloyalty to target language, limited vocabularies, and language contact. So, the writer concluded that interference occurs in this research more in grammatical and lexical interference. It shows that there are many errors due to language interference that influence bilingual people. In other words, their sentences are interfered by their first language, namely Indonesian and those caused by the students who did not master English well.

**Keywod: *Language interference, adjective orders, writing***

SUNAN GUNUNG DJATI  
BANDUNG

## ABSTRAK

**Khaerin, Iftah. 1155030098. *Interference in Adjective Orders on Students' Writing of English Department UIN Sunan Gunung Djati Bandung* An undergraduate thesis, English Studies Department. Faculty of Adab and Humanities, State Islamic University Sunan Gunung Djati Bandung. Supervisors: 1. Dr. Heri Jauhari, M.Pd , 2. Dian Nurrachman, S.S.,M.Pd**

Penelitian ini membahas tentang interferensi. Penulis membahas interferensi bahasa pertama dalam penulisan bahasa Inggris oleh mahasiswa semester kedua di Jurusan Bahasa Inggris. Interferensi adalah salah satu aspek kedwibahasaan yang terjadi ketika seseorang mempelajari bahasa Inggrisnya. Dalam hal ini, interferensi bahasa Indonesia kedalam bahasa Inggris dipilih karena mahasiswa kadang-kadang menggunakan bahasa Indonesia mereka yang sering mengandung kesalahan ketika mereka menulis dalam bahasa Inggris. Tujuan dari penelitian ini adalah untuk mengetahui interferensi pada *adjective order* yang dilakukan oleh mahasiswa dalam tulisannya dan penyebab interferensi tersebut oleh mahasiswa. Penulis menggunakan pendekatan kualitatif. Data dikumpulkan melalui kuesioner, wawancara, dan dokumentasi. Penulis memilih beberapa kalimat yang mengandung interferensi adjective orders dengan menggunakan beberapa teori interferensi dan menganalisisnya. Sebagai hasil dari penelitian, penulis menemukan bahwa sebagian besar mahasiswa melakukan interferensi dalam kesalahan struktur, pilihan kata yang salah, masih menggunakan struktur bahasa pertama atau transfer L1 dan interferensi yang paling banyak terjadi adalah dalam tata bahasa. Penyebab interferensi oleh mahasiswa adalah *bilingualism*, *disloyalty to target language*, *limited vocabularies*, dan *language contact*. Jadi, penulis menyimpulkan bahwa gangguan terjadi pada penelitian ini lebih banyak pada gangguan gramatika dan leksikal. Ini menunjukkan bahwa ada banyak kesalahan karena interferensi bahasa yang mempengaruhi orang dwibahasa. Dengan kata lain, kalimat mereka dalam bahasa target terpengaruh oleh bahasa pertama mereka, yaitu bahasa Indonesia dan ini disebabkan oleh mahasiswa yang tidak menguasai bahasa Inggris dengan baik.

Kata kunci: *Interferensi bahasa, Adjective orders, tulisan*



uin

UNIVERSITAS ISLAM NEGERI  
SUNAN GUNUNG DJATI  
BANDUNG